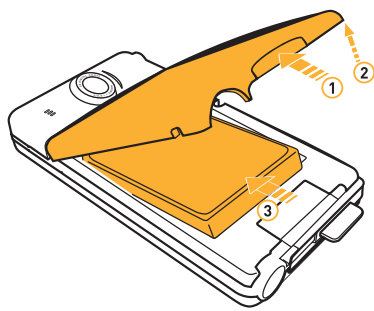


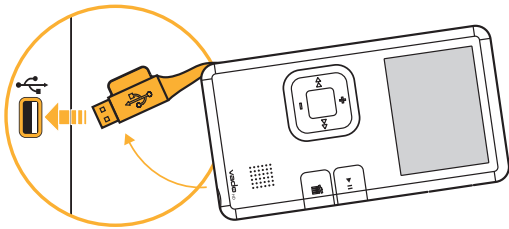
1. Getting Started

Insert or Remove battery
Push battery latch to remove cover and insert or remove battery.

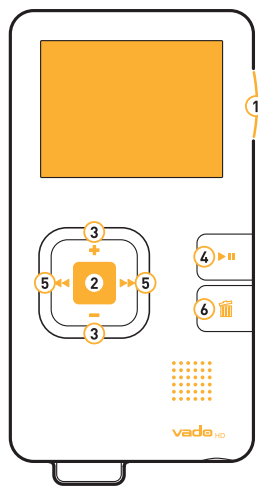


Charge your battery

Connect your Vado™ HD to a USB port on your computer. appears on the LCD temporarily. In normal mode, charging is complete in about 7hrs. For express charging in about 4.5hrs, press . appears on the LCD. Videos cannot be viewed or transferred in express charging mode. To return to normal mode while charging, press again. When charging is complete, appears on the top right hand corner of the LCD.



2. Record & Play



- 1 Press to power on. When not in use, your Vado HD enters power saving mode after 1 min, and automatically turns off after 5 mins.
- 2 To start or stop recording, press .
- 3 To zoom in or out while recording, press or .
- 4 To preview recorded videos, press .
- 5 To skip to previous or next video, press or .
- 6 To delete video clips, press . Press for 'No' or for 'Yes'.

To adjust Time/Date, Video Quality, Anti-Flicker, Language or Instant Record settings, press and at the same time.

Video Quality	Usage	Recording Time
HD+ (default)	Enhanced High Definition	2 hours
HD	High Definition video	4 hours
VGA	Long recording	8 hours

Instant Record: When activated, your Vado HD enters power saving mode after 1 min of inactivity. Pressing any button wakes your Vado HD for instant recording - great for capturing spontaneous moments! When not used for 30 mins, your Vado HD shuts down to conserve battery power.

3. Plug & Share

Connect your Vado HD to your computer's USB port as shown. In the window that appears, select to launch Vado Central software.

To copy videos to your computer, click Copy.

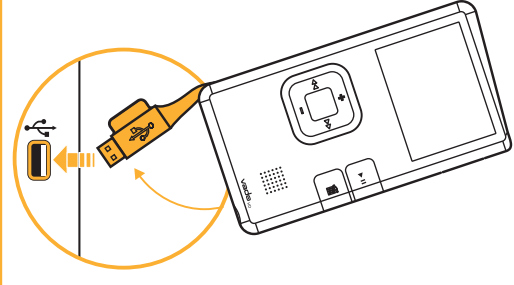
To share your videos online, select the videos you want and click YouTube™ or Photobucket™ or Box.

To take a photo from your video, click the Snap Photo button .

To take up to 30 consecutive photos from your video, click the Photoburst button .

To add music and automatically create movies, click Create Movies.

To trim videos, click the Video Editing button and drag the start and end markers .



Note
• Safety and regulatory information can be found in the root directory of your Vado HD.
• You can record up to 4GB for a single video file.
• For more information about your Vado HD, visit myvado.com

1. 準備 日本語

バッテリーの装着
ボタンを押し込みバッテリーカバーを持ち上げて取り外し、バッテリーを装着します。

バッテリーの充電
Vado™をUSBポートに接続すると液晶画面に が表示され、コンピューターでアプリケーションの使用やメモリー中のファイル操作等が出来ます。この際に充電も同時に行われ、バッテリーの電力がほぼ空の場合は満充電までに約7時間を要します。この状態で ボタンを押すと高速充電モードに移り、液晶画面には が表示されます。高速充電モードの場合は約4.5時間で充電を完了しますが、充電中はコンピューターでVadoの操作が行えません。再度 ボタンを押すと高速充電モードは解除されます。充電が完了すると液晶画面右上に が表示されます。

2. 録画/再生の操作

- 1 【電源】ボタンを押して電源を入れます。初回は白付や時間の設定を行います。また、 ボタンと ボタンを同時に押し、メニューよりLANGUAGEを選びメニュー言語に日本語を選択します。
- 2 必要に応じてビデオの設定を行います。録画を開始するには ボタンを押します。停止するには再度このボタンを押します。
- 3 再生中は ボタンで巻戻し/早送りが出てきます。
- 4 録画したファイルを再生するには ボタンを押します。
- 5 再生中は ボタンで巻戻し/早送りが出てきます。
- 6 ファイルを削除するには ボタンを押します。

と ボタンを同時に押してメニューよりビデオの設定を行います。ビデオの画質やちらつき防止、スタンバイの時間を設定します。

ビデオ品質	用途	録画時間
HD+ (既定)	高解像度/高品質撮影	約2時間分
HD	高解像度撮影	約4時間分
VGA	長時間撮影	約8時間分

インスタントレコード: 設定メニューよりこのモードを有効にすると、無操作状態で電源が自動的に切れるまでの時間を5分から30分に延長します。Vadoの操作を約1分間行わないでスタンバイ状態となり液晶が薄暗くなりますが、いずれかのボタン操作でスタンバイ状態から復帰して、素早く録画を開始することが出来ます。無操作状態で約30分経過すると本体の電源が自動的にオフになります。

フリッカー防止: 設定メニューより光源となる蛍光灯などの電灯周波数を50Hz (主に東日本) または60Hz (主に西日本) より選択します。

1. Başlarken Türkçe

Pilin Takılması ve Çıkarılması
Mandali iterek arka kapağı çıkarın ve pili takın veya çıkarın.

Pilinizi şarj edin
Vado™nuzu Bilgisayarınızın USB portuna bağlayın. LCD'nizde görüntülenecektir. Normal moda, şarjınız 6 saatte tamamlanır. 4,5 saat içinde ekspres şarj için, a basın. LCD'nizde görüntülenecektir. Ekspres şarj modunda videolarınız görüntülenmeyecek veya transfer edilmeyecektir. Şarj sırasında normal moda geçmek için, tekrar a basın. Şarj bittiğinde, LCD'nizin sağ üst köşesinde görüntülenecektir.

2. Kaydet & Oynat

- 1 Açmak için basın Vado'nuz, belli bir süre kullanılmadığında kendine pil koruma moduna geçer. Ekranı tekrar aktif hale getirmek için, herhangi bir tuşa basın.
- 2 Kayıtı başlatmak veya durdurmak, a basın.
- 3 Kayıt sırasında yakınlaştırmaya veya uzaklaştırmaya için, veya a basın.
- 4 Videoları oynatmak için, a basın.
- 5 Önceki veya sonraki videoya geçmek için, veya a basın.
- 6 Video klipleri silmek için, a basın. "Evet" için a basın, "Hayır" için a basın.

Saat/Tarih ayarları, Video Kalitesi, Anti-Titre ve Dil ayarları için, ve 'a aynı anda basın.

Video Ayarları	Kalite	Kayıt Süresi
HD+ (hazır)	Artırılmış Yüksek Çözünürlüklü Video	2 saat
HD	Yüksek Çözünürlüklü Video	4 saat
VGA	Uzun Kayıt	8 saat

Anlık Kayıt: Aktif olduğunda, Vado'nuz 1 dakika sonra pil koruma moduna girer. Herhangi bir düğmeye dokunmak Vado'nuzu aktif hale getirir - hiçbir dakikayı kaçırmak için mükemmel bir özellik. Eğer 30 dakika boyunca kullanmazsanız, Vado'nuz otomatik olarak kapanır ve pili korur.

1. 使用入门 简体中文

插入或取出电池
按电池锁定开关打开盖子，插入或取出电池。

为电池充电
将 Vado™ HD 连接到电脑主机的 USB 端口。 在 LCD 上显示片刻，然后消失。在正常模式下，完全充电约需 7 小时。而快速充电约需 4.5 小时，要使用此模式，按 。 显示于 LCD 上。快速充电模式下无法显示或传输视频。充电过程中，如要返回至正常模式，再次按 。充电完成后，在 LCD 的右上角会出现 。

2. 录制和播放

- 1 按下打开电源。 闲置 1 分钟后 Vado HD 将进入省电模式，5 分钟后将自动关机。
- 2 要开始或停止录制， 按 。
- 3 录制的时候如需将画面拉近或推远，按 或 。
- 4 要预览已经录制的视频，按 。
- 5 要跳至上一个或下一个视频，按 或 。
- 6 要删除视频片段， 按 。 按 选择“否”或按 选择“是”。

要调整时间/日期、视频品质、防抖、语言或即时录制等设置，同时按 和 。

视频品质	用途	录制时间
HD+ (默认设置)	超高清画质视频	2 小时
HD	高清画质视频	4 小时
VGA	慢录	8 小时

即时录制: 激活此功能后，Vado HD 将在闲置 1 分钟后进入省电模式。按任意按钮可重新启用 Vado HD 的即时录制功能 — 为您捕捉稍纵即逝的瞬间！如果持续 30 分钟无操作，Vado HD 将自动关闭以节省电量。

3. ファイルの操作

VadoをコンピューターのUSBポートに接続し、自動再生ダイアログボックスよりVado Centralを選択して実行します。

サムネールが表示されるメインウィンドウでは次の操作が行えます:

- ・[再生]ボタン: 選択ファイルを再生ウィンドウで再生します。
- ・[削除]ボタン: 選択ファイルを削除します。
- ・[YouTube™/Photobucket™/Box.com]ボタン: 選択ファイルをアップロードします。
- ・[Vado/PC]タブ: VadoフォルダとPCフォルダを切り替えます。
- ・[ムービーの作成]: プラグインアプリケーションでビデオを編集出来ます。
- ・[ビデオ編集]ボタン: ビデオをトリムします。開始位置および終了位置は で調整します。編集したビデオを保存するには[保存]ボタンをクリックしてPCに保存します。

再生ウィンドウでは次の操作が行えます:

- ・[フルスクリーン]ボタン: ビデオを全画面表示します。
- ・[再生終了]ボタン: 再生を終了してメインウィンドウに戻ります。
- ・[スナップ写真]ボタン: 表示中のビデオを静止画としてPCに保存します。
- ・[ビデオ編集]ボタン: ビデオをトリムします。開始位置および終了位置は で調整します。編集したビデオを保存するには[保存]ボタンをクリックしてPCに保存します。

注意: VadoおよびVado Centralはバージョンアップ等によって仕様や機能が変更される場合があります。更新情報はクリエイティブのホームページでご確認ください。

3. Bağla & Paylaş

Vado'nuzu bilgisayarınızın USB portuna şekilde gösterildiği gibi bağlayın. Açılan pencerede, Vado Central yazılımını yüklemeyi seçin.

Videolarınızı bilgisayarınıza kopyalamak için, Kopyala'yı tıklayın.

Videolarınızı paylaşmak için, istediğiniz videolarınızı seçin ve YouTube™ veya Box veya Photobucket™'i tıklayın.

Videolarınızdaki fotoğraf stilleri yakalamak için, istediğiniz fotoğrafı çift tıklayın ve Snap Photo düğmesini tıklayın.

Müzik eklemek ve otomatik olarak video yaratmak için, Film Yaratı'yı tıklayın.

Videoları kesmek için, Video Editing düğmesini tıklayın ve başlat ve son işaretlerini taşıyın.

Note:
• Güvenlik ve düzenleme bilgileri Vado'nuzdaki ilgili klasörde bulabilirsiniz.

3. 连机和共享

按图示将 Vado HD 连接至电脑的 USB 端口。在出现的窗口中，选择启动 Vado Central 软件。

要将视频复制到电脑上，单击复制。

要将您的视频在网络中共享，选择该视频，单击 YouTube™ 或 Photobucket™ 或 Box。

要在视频中截取静态画面，双击该视频，单击拍摄照片按钮 。

要为视频添加音乐并自动创建影片，单击创建影片。

要进行剪辑，单击视频编辑按钮 ，拖动开始与末尾标记 。

注意
• 安全说明与规范信息可以在 Vado HD 的根目录中找到。

1. 使用入门 繁体中文

裝入或取出電池
輕推電池卡鎖移除蓋蓋，然後裝入或取出電池。

為電池充電
將 Vado™ HD 接至電腦的 USB 連接埠。 暫時出現在 LCD 螢幕上。在標準模式中，充電約需 7 小時即可完成。若要快速充電（約需 4.5 小時），請按 。 出現在 LCD 螢幕上。在快速充電模式中無法檢視或傳輸影像。如要在充電過程中返回標準模式，請再次按 。充電完成後， 出現在 LCD 螢幕的右上角。

2. 錄製與播放

- 1 按下可開機。 閒置 1 分鐘後 Vado HD 進入省電模式，5 分鐘後自動開機。
- 2 要開始或停止錄製， 請按 。
- 3 錄製過程中如要放大或縮小，請按 或 。
- 4 要預覽錄製的影像，請按 。
- 5 要跳至上一個或下一個影像，請按 或 。
- 6 要刪除影像片段，請按 。 按 選擇“否”或按 選擇“是”。

如要調整時間/日期、影像品質、防閃爍、語言或者即時錄製設定，請同時按 和 。

影像品質	使用	錄製時間
HD+ (預設狀態)	超高解析度影像	2 小時
HD	高解析度影像	4 小時
VGA	長時間錄影	8 小時

即時錄製: 啟動後，Vado HD 將在閒置 1 分鐘後進入省電模式。按任意按鈕可重新啟動 Vado HD 進行即時錄製，非常有利於擷取精彩瞬間！如果持續 30 分鐘無動作，Vado HD 將自動關閉以節省電池電量。

3. 隨時分享

將 Vado HD 接至電腦的 USB 連接埠（如圖所示）。在出現的視窗中，選擇啟動 Vado Central 軟體。

如要將影像複製到電腦上，請單按複製。

如要在線上分享您的影像，請選取相應的影像並單按 YouTube™、Photobucket™ 或 Box。

如要從影像中擷取靜態圖片，請雙按所需的影像，然後單按拍照按鈕 。

要新增音樂並自動製作影片，請單按製作影片。

要對影像進行剪輯，請單按影像編輯按鈕 ，然後拖曳起始和結束標記 。

注意
• 安全和規章資訊可在 Vado HD 的根目錄中找到。

